

## Näyte 63: Kuolemaan liittyvä itku (Paatene)

Hosbodikka da bože blahoslovikka  
 oi seiččemillätoista leikazilla seižojat  
 siivoloien paremmat sidonebesnoit armahat anhelizet  
 angehta da abeijen noalaista varutta ni  
 armahan kandajaženi noalaista aigauttelomah  
 parahen kandajaženi noalaista pagauttelomah  
 myö vet tässä ynnä  
 krugovoit sutkažet  
 olemma ni  
 Midä olet vaikkasiksi vaibubu  
 Mie onehuoni jo duumaičen  
 kun armahan ottamažes luona olit nii  
 No on ottamažes siun erinosobliivoiloih od'ožazih odevainun nämä onnakkos ei oldu

(Välillä kieli vaihtuu sekä puhesanoja: "lähtömä tuli...")

Lämbymän kandajaženi n\_oalane  
 Siun kohtahižet lämbymäžet lähetetty  
 kuin olet idvomien luohizii  
 ikkunan vierozih ažetettu  
 Sadalangazien soavanavattoksujien  
 alla  
 niin vuota rubielen kylmänyt varduoni kyzymäh  
 Kuin ollah oi lämbymä  
 kandajazeni n\_oalane leäniäzies kandazilla  
 kallehet ljubimoiloih  
 proasnikkažet niin

Eigo ottamat olovat  
armahat ottajažes  
tuldu siun variloi ottamah  
ga onnakko jo ollah hoi  
kyläkandajazeni n\_oalane  
kylvettämi- kylvettäjäzies paikat  
ennen siun vilukzundaizie kylmetty  
Hoi tubahan kandajazeni n\_oalane  
kui luaduloi tuom- tuonilmazilla  
tuomentundrazilla mändyö  
Oboidittihko armahat olovat  
ottajazes vastazii  
Vahahernehzyien valujien svečkatuohuksuzien  
kera vastoih  
A hot jo kylmännyn varduoni kyzyzin  
Kyhälgykö i kylvettämien omenani  
kui vet kaikin aigasin sanoi  
Elgeä viihyttämien omenazen vierozie veitteäni  
ei ni vastoinaverna vuappunu  
Hoi kyllämamazen kyllöheyne  
Eigo kylmänyttä kyvelmöistäni  
armahat kyläkylvettäjäät --  
Tuonilmazilla tuomentundrazilla vägieni  
Hoi olovad kandajazeni n\_oalane-  
odkovoriksendelet onehen iččeni  
Armahilla olovilla ottajazillani  
mielien izmenättömiksi  
onehen iččeni oloviččazet vet kui kaikin aigazii  
Kieroin kirjavazien ozien alazen varduoni  
Kiirehien kierojazien kera olija

yksillä ki(i)rehillä kirvesalazilla ni mozet i  
Olovissa spoassuzissa oboiditta  
siuda omaziksi ottelemani  
odgovoriksendele omielien izmenie  
A hot i sambuzeni sanozi  
eigo osaum iččeni -- omanazen oboidi  
kui viihyttämien randazi  
viizientoista puudien painozie  
vitoloien lukkuzien taguana  
leänimien omenazen kohtahizet lämbymät läit  
En ni mozet olovissa spuassusissa osloboditta  
valgeissa spuassusissa valdojazet lämbymän omenan kohtazii

## **Metatiedot:**

Tekijä: Haastattelijana PV, haastateltavana AM

Omistaja: Kotimaisten kielten keskus (Kotus)

Käyttöehto: Muu käyttöehto: Äänitettä ei saa luovuttaa edelleen, muokata tai äänitteen sisältöä julkaista sitaattioikeutta laajemmassa määrin.

Äänitettä koskevat arkiston käyttö säännöt

[https://www.kotus.fi/palvelut/arkistot/nauhoitearkiston\\_kayttosaannot\\_ja\\_aineiston\\_tilaaminen](https://www.kotus.fi/palvelut/arkistot/nauhoitearkiston_kayttosaannot_ja_aineiston_tilaaminen)

Ladattavuus: Ei

Lähde: Suomen kielen nauhoitearkisto, 10124\_4az, Kotimaisten kielten keskus